

主後 2026年 3月22日 **主日崇拜程序** March 22, 2026

講員 Speaker: Pastor Bill Reid 司會 Master of Ceremony: 林博生弟兄  
翻譯 Interpreter: 蘇莉姊妹 司琴 Pianist: 劉傳恩弟兄

序樂 Prelude .....	安靜默禱 .....	司琴
宣召 Call to Worship .....		司會
唱詩 Hymn to Praises #5 聖哉三一 Holy, Holy, Holy .....		會眾
禱告 Prayer .....		司會
唱詩 Hymn #179 世界的真光 The Light of the World .....		會眾
讀經 Scripture 約翰壹書 1 John 1:1-12 .....		司會
獻詩 Choir 馨香晚祭 The Evening Sacrifice .....		詩班
信息 Message 世界的光 Light of the World .....	Pastor Bill Reid	
奉獻詩 Offertory Hymn # 459 完全的奉獻 (第 1, 3 節) .....		會眾
奉獻感謝 Offertory Prayer.....		司會
報告 Announcements.....		司會
唱詩 Hymn #317 耶穌領我 He Leadeth Me .....		會眾
祝禱 Benediction .....	Pastor Bill Reid	
殿樂 Postlude .....	默禱散會 .....	司琴

上週聚會出席人數 Church Attendance of Last Week		
週五 3/20/2026 (Friday)	成人	20人
	兒童	
	總計 Total	20人
週六 3/21/2026	青年團契	N/A
主日 3/15/2026 (Sunday)	主日崇拜 Sunday Worship	55人
	禱告會 Prayer Meeting	8人
	聖經速讀 Sunday School	10人
	英文主日學 English Sunday School	4人
	兒童 Children	
	總計 Total	55人
查教會電話 3/22-3/28		林正忠
上週日 3/15/2026 奉獻收入		
一般基金 General Fund		\$1,155
建堂基金 Building Fund		
宣道基金 Mission Fund		\$200
Youth/Campus Group Fund		
聚餐基金 Food Fund		
牧者退休基金 Pastor Retirement Fund		
總計 Total		\$1,355

今日 (3/22) 服事 Today	
招待 Usher	姜飛
聖經速讀	林妙禎
英文主日學	Bill Reid
兒童主日學 - 王慧玲	照顧兒童 - 黃筑榆
拿菜	陳闌
洗碗	趙興華
本週五 (3/27) 聖工服事 Friday	
禱告會	陳闌主持
領詩	青年團契
司琴	劉傳恩
下週主日 (3/29) 服事 Sunday	
講員	伍得力牧師
翻譯	林博生
司會	劉大為
招待	朱亦美
司琴	徐偉玲
聖經速讀	林妙禎
英文主日學	Bill Reid
兒童主日學 - 黃筑榆	照顧兒童 - Winnie
拿菜	林正忠
洗碗	蔡淑恩

主題 (Theme): 熱心服事主 (羅馬書 Romans 12:11) Be Fervent in Spirit, Serving the Lord

目標 (Goal): 1. 殷勤不可懶惰 Not lagging behind in diligence  
2. 要心裡火熱 Fervent in spirit  
3. 常常服事主 Serve the Lord

**報告事項 (Announcements)**

1. 謝謝 Pastor Bill Reid 主領今天主日崇拜，求神祝福他的服事，下週主日將由伍得力牧師主領。We would like to thank Pastor Bill Reid for delivering today's message. Pastor Dale Warton will be delivering message next Sunday.
2. 教會鼓勵兄姊妹禮拜天早上九點鐘都能來參加教會禱告會。  
The church encourages brothers and sisters to come to the church prayer meeting at 9 AM Sunday.
3. 昨天教會共有十二位兄姊參加同工會。There were 12 brothers and sisters participated co-worker's meeting.
4. 本週五 (3/27) 為本月份聚餐聚會，於6:50PM開始聚餐，採Potluck方式，請兄姊至少帶一道菜參加，聚餐之後為禱告會，由青年團契負責，若兄姊有需要代禱事項，請連絡陳闌或投入「代禱事項」箱，本次聚會Coordinator 大為，歡迎兄姊踴躍邀請朋友參加。  
This coming Friday, March 27, is our monthly church potluck, beginning at 6:50 PM. Please bring one dish to share. A prayer meeting will follow, led by the Young Adult Fellowship. Prayer requests may be given to Yueyue or placed in the Prayer Request box. All are welcome to invite friends. The coordinator for this month is Yen-Wen. Everyone is welcome, and we encourage you to invite friends.
5. 今天主日崇拜及午餐之後在教會召開執事會，請執事參加。There will be a Deacons Meeting today after church lunch.
6. 教會每週主日崇拜及午餐之後都有教會詩班的練習，歡迎弟兄姊妹踴躍參加。  
Choir practice will be held every Sunday following the worship service and lunch. All brothers and sisters are warmly encouraged to participate.
7. 教會主日午餐為自由奉獻，鼓勵兄姊都能踴躍為聚餐奉獻。Church lunch is offered on a freewill offering basis. Brothers and sisters are encouraged to give generously in support of fellowship meals.

**代禱事項 (Prayer Requests)**

1. 請為伍得力牧師下週主日講道禱告。  
Please pray for Pastor Dale Warton as he will be delivering the message next Sunday.
2. 請為本週五聚餐及禱告會禱告。Please pray for the Potluck and Prayer Meeting on this Friday.

**肢體交通 (Fellowship)**

1. 請大家為林媽媽 (逸潔的母親) 代禱，她因泌尿系統感染引發的代謝問題而住院，求神保守醫治。Please pray for Mother Yijie's mother. She has been hospitalized due to metabolic complications caused by a urinary system infection. May God protect and heal her.
2. Henry的侄子 Ted Lee 得了肺癌，正在紐奧良癌症中心做化療，謝謝大家的代禱，目前癌細胞變小，請大家繼續代禱，謝謝！Henry's nephew, Ted Lee, has been diagnosed with lung cancer and is undergoing chemotherapy at a cancer center in New Orleans. Thank you for your prayers—the tumors have decreased in size. Please continue to keep him in your prayers.
3. 請為蔡媽媽禱告，讓她的腎臟功能漸漸提升、腎功能檢驗的指數能夠獲得改善。  
Please pray for Sister Shu-En's mother that her kidney function may gradually improve and that her test results will show positive progress.
4. 請為月月代禱，求神賜給她智慧、專注、以及所需的資源，能順利在這學期通過博士資格考。Please pray for Yueyue, asking the Lord to grant her wisdom, focus, and the resources she needs to successfully pass her PhD candidacy exam this semester.